## BULLETIN FLUVIAL.

Nouvelle-Orléans 17 décembre 1901.

Dressé par le Bureau Météorologique à la Nouvelle-Orléans, Département de l'Agriculture des Etats-Unis

Affichage à 8 heures A. M.

| Stations. | Pleine hauteur à la rive, pieds. | Ligne du danger, pieds. | Hauteur, pieds. | Changements dans les dernières 24 h. |
|---|---|---|---|---|
| St-Paul | | 14 | | |
| Davenport | 10 | 15 | | |
| St Louis | 32 | 30 | | |
| Cairo | 44 | 45 | 13.4 | +1.9 |
| Memphis | 33 | 33 | 4.3 | +1.1 |
| Helena | 42 | 42 | 6.7 | +0.8 |
| Vicksburg | 44 | 45 | 1.9 | +0.6 |
| Rivière Rouge | | | | |
| Nlle-Orléans | 9 | 16 | 2.8 | +0.1 |
| Melville | | 31 | 6.5 | +0.3 |
| Omaha | | 18 | | |
| Kansas City | | 21 | 3.9 | −0.1 |
| Pittsburg | 30 | 22 | 20.6 | +2.8 |
| Cincinnati | 45 | 50 | 32.4 | +6.9 |
| Louisville | | 28 | 10.2 | +1.4 |
| Nashville | | 40 | 23.1 | +6.0 |
| Chattanooga | 33 | 33 | 28.6 | +1.8 |
| Fort Smith | | 22 | 2.4 | −0.2 |
| Little Rock | | 23 | 6.0 | −1.3 |
| Arthur City | | 27 | 38. | −0.2 |
| [illegible] | 30 | 28 | 11.0 | +2.0 |
| Shreveport | 31 | 30 | 2.6 | +0.3 |
| Alexandria | 33 | 33 | −0.7 | 0.0 |
| [illegible] | | | | |
| [illegible] | 36 | 30 | 26.3 | +2.8 |
| [illegible] | | 40 | 12.6 | +1.1 |

## NAVIGATION FLUVIALE.

**Départs de bateaux à vapeur**

MERCREDI, 18 DECEMBRE 1901.

Bas du fleuve—LOUISE, à 11 A M

Haut du fleuve—MABEL COMEAUX. à 12 M

Côte et Bayou Lafourche, LAFOURCHE, 12 M

Bayou Sara—ST-JAMES, à 5 P M

Rivières Ouachita et Black—AMERICA, à 5 P M

Rivière Rouge—W. T. SCOVELL à 5 P M

Rivière Rouge—H. M. CARTER, à 5 P M

Grand Lake et Bends—CHALMETTE, à 5 P M

Greenville et Bends—CITY OF ST-LOUIS, à 5 P M

JEUDI, 19 DECEMBRE 1901.

Côte et Bayou Lafourche—CHICKASAW, 12 M

Bayou Sara—IMPERIAL, à 5 P M

Rivière Atchafalaya et Des Glaises—SUNRISE, à 5 P M

**Liste des navires partis pour la Nouvelle-Orléans.**

NEW YORK.

Steamship El Rio, Mason..........parti 10 déc.
Steamship El Monte, Parker.. parti 11 déc.

LIVERPOOL.

Steamship Texan, Land.........parti 1 déc.
Steamship Louisianian, Edwards parti 29 nov.
Steamship Cuban, Bartlett......parti 25 nov.
Steamship Floridian, Jinks.... parti 25 nov.
Steamship Capella, McKee ... parti 29 oct.
Steamship Astronomer, Coule. parti 7 nov.
Steamship Jamaican, Highton.. parti 6 nov.
Steamship Antillian, Hunter....parti 14 nov.
Steamship Collegian, Wood.....parti 26 nov.
Steamship Alexandrian, Bruce..parti 28 nov.
Steamship Barrister, Williams ...parti 5 déc
Steamship Traveller, Tennant.... parti 5 déc.
Steamship Elswick Grange, Anderson p 7 déc.

LONDRES

Steamship Cayo Mono, Friend...parti 5 déc.
Steamship Cayo Romano, Widgery p 2 nov.

MANCHESTER

Steamship Elswick Lodge, Nash parti 24 nov.

GENES

Steamship Stag, Bruce.... parti 5 nov.

RIO DE JANEIRO.

Steamship Corby Castle, Valentine p 10 nov.

CAPE TOWN AFRIQUE.

Steamship Chumleigh Killea....parti 29 oct.

BELFAST.

Steamship Carrigan Head, Auld..par 30 nov.

LANDSKRONA, DANEMARK

Steamship Nordvalen, Brink... parti 16 nov.

BUENOS AYRES.

Navire Remedios, Pascual ...... parti 26 oct.
Navire Alegret, Riera............parti 29 oct.

SHIELDS.

Steamship Nordhalen, Brink ....parti 16 nov.

OPORTO.

Barque Fortuna, Velba...........parti 17 nov.
Navire Leonor, Conosciano ......parti 18 nov.

ANVERS

Steamship Ogeno, Arana ........ parti 4 déc
Steamship Kurland, ——...... parti 28 nov.

PALERME.

S S Città di Palermo, Bruno .... parti 15 nov.

PORT NATAL.

Steamship Mount Royal, Webster parti 30 nov.
Steamship Monarch, Jones .. parti 19 nov.

BREME

Steamship Kurland.............parti 23 nov.

SWANSEA.

Steamship Ramore Head, Smith parti 30 nov.
Steamship Carrigan Head, Auld ..parti 4 déc.

HULL.

Steamship Colonia, Shankell...... parti 3 déc.

ST LUCIA.

Steamship Corby Castle, Valentine pa 5 déc.

BARRY.

Steamship Yedde, Baird.........parti 9 déc.

EAST LONDON, AFRIQUE

Steamship Monterey, Parry......parti 30 nov.

MONTEVIDEO.

Barque Rosa Algeret, Riera......parti 9 nov.

SANTOS.

Steamship Entre Rios. Ocana.... parti 4 déc.


# NE PERDEZ PAS VOTRE DROIT DE VOTER.

**Il y a à peu près 49,000 votants enregistrés à la Nouvelle-Orléans.**

**Environ 7,000 d'entre eux sont exemptés du paiement du Poll Tax.**

**Moins de 11,000 de Poll Taxes ont été payées.**

**Quelques 24,000 votants ayant les qualités voulues sont en danger de perdre leur droit de voter.**

**Etes-vous de ceux-là?**

**S'il en est ainsi, payez votre Poll Tax aujourd'hui.**

**POLL TAX ASSOCIATION.**

Alliances et tous Autres Genres de Bagues de Mariage.

BAGUES D'ENGAGEMENT EN SOLITAIRE OU EN TOUTE AUTRE PIERRE DESIRABLE.

Cadeaux pour Mariage et autre Genre en Grande Variété aux Prix les plus Raisonnables chez

# FRANTZ BROS & CO.,

BIJOUTIERS,

**888 Rue Canal,**

Près Dauphine.

1er sept 1901—1 an

MAGASIN DU BON MARCHE,

312 RUE ROYALE,

# F. ADRIEN BRUNET.

HORLOGER, BIJOUTIER, JOAILLIER,

a l'honneur d'informer mes amis, connaissances et le public en général que je viens de recevoir mon grand assortiment de Montres, Pendules, Diamants, Orfèvrerie, Lunettes et Bijouterie de toutes descriptions. Grande variété de Cannes et Ombrelles à pomme d'or et d'argent.

La seule Grande et Unique Maison Française à la Nouvelle-Orléans. Venez visiter et vous rendre compte par vous même du bas prix de mes marchandises, dont je défie toute concurrence.

INCORPOREE EN 1855.

Pertes payées au comptant, sans escompte, aussitôt ajustées.

## SUCCURSALE DE LA COMPAGNIE D'ASSURANCES DU SUN MUTUAL

DE LA NOUVELLE-ORLEANS.

Nouveau No 332, vieux No 68 rue Royale.

Capital.....................$ 500,000 00
Actif.......................1,148,624 41
Surplus net.................310,926 09

CHARLES JANVIER, Président. R. E. CRAIG, Vice-Président

FERGUS G. LEE, Secrétaire.

CHAS. D. FOUCHER, Gérant. OCTAVE LABARRE, F. S. COCROFT.

Pertes, payées depuis l'organisation.............$4,612,509 7[illegible]

5 jan—1 an

COMPAGNIE

# D'ASSURANCES DES MARCHANDS

De la Nouvelle-Orléans.

PAUL CAPDEVIELLE, Président.

JULES MONTREUIL, Secrétaire.

BUREAU: RUE DU CANAL, 622.

Assure contre toutes pertes causées par l'incendie sur les rivieres et sur les mers.

CONSEIL D'ADMINISTRATION:

Henry C. Boucher, John F. Baldwin, W. H. Bofinger,
Armand Capdevielle, Paul Capdevielle, A. Xiques,
U. Koen, Jno. W. Fairfax, Emilien Perrin,
Manuel Abascal, Lawrence Fabacher.

# LE NOUVEL ANNUAIRE DE LA NOUVELLE-ORLÉANS, DE SOARDS, 1901,

Vient de paraître est reconnu le meilleur que l'on ait jamais publié de cette Ville.—Un aide incomparable dans les affaires.—Faites-en prendre un tout de suite.

Demandez-vous aussi l'ANNUAIRE COMMERCIAL et le LIVRE DE L'ELITE DE LA SOCIETE

Annuaire de la Ville, $6.00. Annuaire Commercial, $1.00, Livre de l'Elite, $5.00.

SOARDS' DIRECTORY CO. LTD., EDITEURS.

SOARDS, Prés. et Gérant. W L SOARDS, Vice-Prés. et Trésorier.

606 Place Commerciale, coin de la rue Camp.


**Liste des navires dans le port**

STEAMERS.

| Nom | Destination | Mouillage |
|---|---|---|
| Algiers | New York | Alger |
| Alesia | Hambourg | 4me dist 42 |
| Ambato | Havre | Gretna |
| American | Liverpool | 1er dist 38 |
| Avenosa | Havane | Alger |
| Akadia | Porto Rico | 1er dist 15 |
| Bergenhuus | Honduras | 2me dist 20 |
| Colombia | Bocas del Toro | 1er dist 15 |
| Otinom | Laid up | Alger |
| Ceres | Breme | Chalmette |
| El Cid | New York | Alger |
| European | Afrique | Chalmette |
| El Siglo | New York | Alger |
| El Dorado | New York | Alger |
| Excelsior | New York | Alger |
| Fulton | Bluefields | 1er dist 15 |
| Geo W Kelley | Honduras | 1er dist 15 |
| Glenmorven | Londres | Chalmette |
| Jessie | Cuba | Alger |
| Goyeri | | Point |
| Inchmarte | Havre | rue 1ère |
| Locia di Procida | Gene | rue 3me |
| Juan Forgas | Barcelone | rue 2me |
| Llangibby | Copenhague | Stuyvesant dock |
| Loreme . | Venise et Trieste | rue 3me |
| Manchester Exchange | Manchester | Westwego |
| Montreal | Afrique | Southport |
| Milwaukee | Afrique | Chalmette |
| Morgan | Laid up | Alger |
| Ola | Bristol | Chalmette |
| Pretoria | New York | 2me dist 5 |
| Rhodesia | Anvers | Point |
| St Oteri | en réparation | 1er dist 13 |
| Torr Head | Belfast | Stuyvesant dock |
| Virgen de Lourdes | Bordeaux | Southport |
| Vestberg | Havre | rue 5me |
| Wanderer | Liverpool | Pic tier |
| Wimborne | Rotterdam | Stuyvesant dock |
| Wearvee | Danemark | Stuyvesant dock |
| Whitney | Laid up | Alger |
| BARQUES. | | |
| Padosa | Lisbonne | 1er dist 32 |
| GOELETTE. | | |
| Gen E S Greely | | 1er dist 26 |

**ETAT DE SITUATION**

—DE LA—

Compagnie d'Assurances

—DES—

# MARCHANDS,

De la Nouvelle-Orléans.

Pour l'année finissant le 31 décembre 1900

| | | |
|---|---|---|
| Primes reçues | | |
| Sur risques de feu. | $49,362 30 | |
| Sur risques de marine | 58 28 | |
| Sur risques de rivière | 2,799 50 | |
| | | $52,220 08 |
| A ajouter—Non terminée de 1899 | | 58,315 56 |
| | | $110,535 64 |
| A déduire non terminée 1900 | | 20,939 46 |
| | | $ 89,596 18 |
| Ajouter— | | |
| Intérêt | $4,545 04 | |
| Loyer | 8,758 25 | |
| | | 13,303 29 |
| Revenu total | | $102,899 47 |
| Déduire: | | |
| Pertes de feu | $46,075 81 | |
| Pertes de rivière | 2,643 24 | |
| | $48,719 05 | |
| Primes remboursées | 8 606 99 | |
| Réassurance | 5,974 01 | |
| Taxes et licences | 6,106 97 | |
| Commissions | 2,967 28 | |
| Dépenses de Propriétés foncières | 1,070 81 | |
| Dépenses générales et salaires | 15,720 29 | |
| Total | $90,167 35 | |
| Réservé pour pertes non payées | 5,646 28 | |
| | | $ 95,813 73 |
| Profit net | | 7,085 74 |
| 3 0/0 Dividende pour 1900 | | 3,000 00 |
| | | $ 4,085 74 |

ACTIF.

| | |
|---|---|
| Billets à recevoir | $ 1,634 81 |
| Billets discomptés | 14 012 62 |
| Dû par individuel pas plus de 3 mois | 8,243 68 |
| Comptant en main | 6,804 86 |
| 6 actions French Opera Ass'n Ltd | 450 00 |
| 7 actions de la Provident Savings Bank | 700 00 |
| 50 actions de la Citizens Bank of La. | 6,200 00 |
| 10 Orleans Levee Bonds | 12,100 00 |
| 8 Bons d'Etat de la Louisiane Consols | 8,880 00 |
| 225 Bons à prime | 9,900 00 |
| Propriété foncière | 92,000 00 |
| | $161,065 96 |

PASSIF

| | | |
|---|---|---|
| Fonds capital | $100,000 00 | |
| Prime non acquise de 1900 | 20,939 40 | |
| Réserve pour pertes non-payées | 5,646 28 | |
| Dividendes non réclamés | 519 08 | |
| Réservé pour payer la réassurance | 475 19 | |
| Dividende pour 1900 | 3,000 00 | |
| | $130,580 11 | |
| Surplus | 30,475 85 | |
| | | $161,065 96 |

L'état ci-dessus est une copie juste, vraie et correcte transcrite des livres de la Compagnie.

Nouvelle-Orléans, 31 janvier 1901.

PAUL CAPDEVIELLE, Président.

JULES MONTREUIL, Secrétaire.

Assermenté et souscrit devant moi, notaire, ce 2me jour de février 1901.

M. C. SONIAT, Notaire.

Un dividende de 3 0/0 sur le capital réduit de cent mille dollars ($100,000) sera payé sur demande. Les actionnaires sont requis, quand ils se présenteront pour leur dividende de porter avec eux leurs anciens certificats pour les échanger pour de nouveaux.

JULES MONTREUIL, Secrétaire

## AVIS DE SUCCESSIONS.

**Succession de Veuve Ulger Decuir.**

COUR CIVILE DE DISTRICT POUR LA Paroisse d'Orléans—No 65,814—Division C—Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire, dans les dix jours qui suivront la présente notification, les raisons (s'ils en ont ou peuvent en avoir) pour lesquelles le compte présenté par Eugène Decuir, administrateur de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément audit compte.

Par ordre de la Cour
THOMAS CONNELL, Greffier.
Henry Chiapella, avocat.
18 déc—18 22 27

**Succession de Mlle Eugenie Decuir.**

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 66 046—Division A—Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire, dans les dix jours qui suivront la présente notification, les raisons (s'ils en ont ou peuvent en avoir) pour lesquelles le compte présenté par Eugène Decuir, administrateur de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément audit compte.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
Henry Chiapella, avocat.
18 déc—18 22 27

**Succession de John Eberhardt.**

COUR CIVILE DE DISTRICT POUR LA paroisse d'Orléans — No 66,491—Division E — Attendu que Mary Magdaline Spies, la veuve de John Eberhardt, a présenté une pétition à la Cour à l'effet d'obtenir des lettres d'administration dans la succession de feu John Eberhardt, décédé intestat; avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire, dans les dix jours, les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à ladite pétition.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
G. G. Kronenberger, avocat.
15 déc—15 19 24

**Succession de Joseph Cavellier.**

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans, No 29,238—Division A—Attendu qu'Amilcar Fortier, a présenté une pétition à la cour à l'effet d'obtenir des lettres d'exécuteur testamentaire datif dans la succession de feu Joseph Cavellier, décédé testat; avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire, dans les dix jours, les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à ladite pétition.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
13 déc—13 17 22

**Succession de H. E. J. Lane.**

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans—No 66,316—Division C—Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire dans les dix jours qui suivront la présente notification les raisons (s'ils en ont ou peuvent en avoir) pour lesquelles le compte présenté par Frank Zengel, administrateur de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément audit compte.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
Cunningham et Cunningham, avocats.
13 déc—13 17 22

**Succession de Ann Roberts.**

COUR CIVILE DE DISTRICT POUR LA paroisse d'Orléans—No 49,638—Division C—Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées, d'avoir à déduire dans les dix jours qui suivront la présente notification les raisons (s'ils en ont ou peuvent en avoir) pour lesquelles le compte présenté par Willard Roberts, administrateur de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément audit compte.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
Rice & Montgomery, avocats.
13 déc—13 17 23

**Succession de M. M. Léonie Pichot.**

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans—No 65,301—Division C—Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire, dans les dix jours qui suivront la présente notification les raisons (s'ils en ont ou peuvent en avoir) pour lesquelles le compte provisoire présenté par J. Maxime Quayrouze, exécuteur de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément audit compte.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
Félix J. Dreyfous, notaire.
11 nov—12 16 21

## Bureau des Commissaires du Port de la Nouvelle-Orléans.

No 337 rue Carondelet.

Nouvelle Orléans, le 7 décembre 1901.

Des soumissions cachetées seront reçues à ce bureau jusqu'au mardi, 7 janvier 1902, à 7:30 heures P. M., pour la construction d'un quai complet sur a devanture du fleuve à la tête de la rue Market. Les soumissionnaires sont requis de fournir des soumissions pour le travail et le matériel nécessaire pour la construction complète du quai, en conformité avec les plans et spécifications enregistrés.

Le Board se réserve le droit de rejeter n'importe laquelle ou toutes les soumissions. Un chèque certifié pour la somme de mille dollars devra accompagner chaque soumission.

Les spécifications, plans et formes en blanc de soumission peuvent être obtenus à ce bureau ou au bureau de la Coleman & Malochee, ingénieurs, 319 rue Carondelet.

Les soumissions devant être endossées "Soumission pour la construction du quai de la rue Market" et adressées à

HUGH McCLOSKEY.
Président du Board des Commissaires du Port de la Nouvelle Orléans.

Les soumissionnaires sont requis d'être présents à l'ouverture des soumissions à ladite date et heure.

8 déc—au 7 jan inc

## Commission du Drainage de la Nouvelle-Orléans.

Nouvelle Orléans, Lne, 22 novembre 1901.

Des soumissions cachetées seront reçues au bureau de la Commission du Drainage de la Nouvelle Orléans, Chambre 20, Hôtel de Ville jusqu'à 3:00 heures p. m., le 22 janvier 1902, pour la construction et l'érection des travaux suivants, d'après les plans et spécifications maintenant enregistrés dans ce bureau.

Une soumission séparée est requise pour chaque travail ci-dessous indiqué

La forme du contrat sera ordonnée par la Commission du Drainage.

1° Un (1) 1 000 kilo-watt générateur, machine et bouilloire complète dans la station de force centrale. Dépôt de chacun des enchérisseurs $1 000 00 comptant ou en chèque certifié. Le bon de l'enchérisseur heureux un quart du montant de son enchère.

2° Une (1) pompe à la station No 6 de Pompe de la Métairie, fournissant 250 pieds cubes par seconde, pression de 10 pieds. Dépôt pour chacun des enchérisseurs $500 00 comptant ou en chèque certifié. Le bon de l'enchérisseur heureux, un quart du montant de son enchère.

Toutes les soumissions doivent se conformer avec et inclure tout travail indiqué et décrit dans les plans et spécifications maintenant enregistrés.

Le travail est adjugé au plus bas enchérisseur, mais la Commission du Drainage se réserve le droit de rejeter n'importe laquelle et toutes les soumissions.

E. M. WALMSLEY, Président.
IRWIN JAMISON, Secrétaire.
23 nov—23 au 22 déc inc—22 déc—1m—mar


# LE CRESCENT TURF EXCHANGE.

Coin Douane et Royale.

Entrées pour toutes les courses étrangères.

18fain—


## ANNONCES JUDICIAIRES

### VENTE PAR LE CONSTABLE

Vente de propriété foncière améliorée située dans le Cinquième District de la ville de la Nouvelle-Orléans—Martine Bosso vs Mme Bertha Sutherland

DEUXIEME COUR DE CITE DE LA Nouvelle-Orléans—No 791 — En vertu d'un writ de fieri facias, à moi adressé par l'Honorable Thomas F. Maher, juge de la Deuxième Cour de Cité, je procéderai à vendre à l'enchère publique, à la porte de la Maison de Cour de la Deuxième Cour de Cité, le LUNDI, 20 janvier 1902, à 11 heures a. m., la propriété ci-après décrite, à savoir: Un certain lot de terre, ensemble avec les améliorations qui s'y trouvent, situé dans le Cinquième District de cette ville, dans l'îlet borné par les rues Market (maintenant avenue Opelousas), Chestnut (maintenant rue Belleville), Evelina et Elmire, le dit lot commençant à 90 pieds de la rue Belleville et mesurant au pied américain, 30 pieds de face à l'avenue Opelousas sur une profondeur de 120 pieds, entre lignes parallèles, acquis par acte pardevant Harry L. Loomis, Jr, notaire, daté le 2 mars 1897, enregistré au Bureau des Transferts, livre 172 folio 214. Saisi dans l'affaire ci-dessus intitulée et numérotée d'après inventaire enregistré en mon bureau.

Conditions—Comptant sur les lieux.

18déc—18 22 31 jan 6 14 20

**ANNONCE JUDICIAIRE**

James M. Kaiser vs John H. Dass.

PREMIERE COUR DE CITE DE LA Nouvelle-Orléans—Nos 7,244—En vertu d'un writ de fieri facias à moi adressé par l'Hon. Philip J. Paterno, juge de la Première Cour de Cité de la Nouvelle-Orléans, Division C, je procéderai à vendre à l'enchère publique, à la Bourse des Propriétés Foncières, No 311 rue Baronne, entre les rues Gravier et Union, dans le Premier District de cette ville, le LUNDI, 23me jour de décembre 1901, à midi, la propriété ci après décrite, à savoir: Un certain lot de terre avec les bâtisses et améliorations qui s'y trouvent, situé dans le Troisième District de cette ville, désigné par le No 26 dans l'îlet Nos 906 et 907, borné par l'avenue Londres, les rues Allen, Nouvelle-Orléans, Prieur et Johnson, mesurant 15 pieds de face à la rue Johnson sur 110 pieds de profondeur, entre lignes parallèles, plus ou moins. Saisi dans l'affaire ci-dessus intitulée et numérotée. Conditions: Comptant sur les lieux. CHAS. R. KENNEDY, Constable de la Première Cour de Cité de la Nouvelle-Orléans. Felix J. Dreyfous, avocat pour le plaignant.

21nov—28 30- déc 18,19 21 22

### VENTES A L'ENCAN

# W. H Fitzpatrick.

ANNONCE JUDICIAIRE

**VENTE DE SUCCESSION.**

Dans la succession de H. E. J. Lane.

No 66,316—Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans.—Division C.

Toute la propriété mobilière appartenant à ladite succession, d'après l'inventaire, consistant principalement de la boutique de barbier au No 311 rue St-Charles.

Le bail des lieux No 311 rue St-Charles expirant le 30 septembre 1902, à $75.00 par mois pendant l'année courante et $83.33 pendant les dernière 12 mois.

PAR W. H. FITZPATRICK Encanteur—Bureau 824 rue Commune—JEUDI, le 26 décembre 1901, à 11 heures A. M., sur les lieux, No 311 rue St Charles entre les rues Union et Gravier, en vertu et conformément à un ordre de l'Hon. John St Paul, juge de la Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans Division C, daté et signé le 13 décembre 1901, m'ordonnant de vendre à l'enchère publique au plus haut enchérisseur, le contenu entier des lieux ci-dessus numérotés, d'après l'inventaire enregistré—

Conditions—Comptant. En plus du paiement de l'enchère l'acquéreur du bail doit obtenir le consentement du bailleur au transfer du bail à lui, et l'accepter comme locataire en remplacement du défunt, afin que les billets donnés par le défunt pour le loyer soit remis à l'administrateur.

Cunningham & Cunningham, avocats, Bureau 312 bâtisse Godchaux
15 déc—15 22 26

# J. L. Onorato.

ANNONCE JUDICIAIRE

Succession de Susan A. Green.

No 46,920—Cour Civile de District, Paroisse d'Orléans

EN vertu d'un ordre de l'Hon. John St-Paul, juge de la Cour Civile de District, paroisse d'Orléans, le dit ordre daté et signé le 3 décembre 1901 et adressé à Joseph L. Onorato, Encanteur, je vendrai à l'encan MARDI, 14 janvier 1902 à midi à la Bourse des Propriétés Foncières, No 311 rue Baronne.

Cinq certains lots de terre dans le Sixième District de cette ville, dans cette partie connue comme Bartheville, dans l'îlet borné par l'avenue Henry Clay, les rues Magnolia, Calhoun et Clara, lequel est désigné comme îlet No 111, sur un certain plan fait par J. A. D'Hémécourt, député voyer de ville, daté le 22 mai 1867, lequel a été adopté comme le plan de Bartheville, agréablement à un acte de compromis passé pardevant James D. Augustin, un notaire en cette ville, le 13 avril 1869, et déposé par archive en l'étude de Selim Magner, ancien notaire en cette ville.

Lesdits lots sont désignés par les numéros trois, quatre, cinq six et sept sur ledit plan par D'Hémécourt et mesurant chacun vingt-neuf pieds onze pouces cinq lignes de face à la rue Calhoun sur cent dix pieds de profondeur, avec une largeur dans le fond de vingt-neuf pieds onze pouces et six lignes.

Un autre certain lot de terre dans le même district et îlet que les lots ci-dessus décrits et désigné par le numéro vingt-deux sur ledit plan par D'Hémécourt, d'après lequel dit lot mesurant trente-sept pieds dix pouces et quatre lignes de face à la rue Magnolia trente-quatre pieds et six lignes de largeur dans le fond sur cent quarante-neuf pieds onze pouces et deux lignes de profondeur sur la ligne de côté la plus près de l'avenue Henry Clay et cent quarante-neuf pieds dix pouces et sept lignes de profondeur sur la ligne de côté la plus près de la rue Calhoun

Conditions—Comptant. Les acquéreurs doivent assumer le coût des timbres de guerre, s'il y en a; payer pour les actes de vente, pardevant F. J. Puig, notaire, et déposer 25 pour cent du prix d'achat au moment de l'adjudication avec

J. L. ONORATO.
Propriétés Foncières, 303 rue Baronne.
R. L. Tullis, Esq., avocat.
14 déc—14 15 22 29—jan 5 14

**ANNONCE JUDICIAIRE.**

Succession de Vincente Gutierrez—No 62,756—Cour Civile de District Paroisse d'Orléans, Division E.

En vertu d'un ordre de l'Hon. Geo. H. Théard, juge de la susdite cour, l'ordre daté le 15 novembre 1901 et adressé à J. L. Onorato, encanteur, je procéderai à vendre à l'enchère publique, à la Bourse des Propriétés Foncières No 311 rue Baronne, JEUDI, le 19 décembre 1901, la propriété ci-après—

Un certain lot de terre, avec les bâtisses et améliorations qui s'y trouvent situé dans le Troisième District de cette ville, dans l'îlet borné par les rues Annette, Villeré, St Antoine et Robertson, désigné comme lot No 20 et mesurant trente deux pieds de face à la rue Annette par une profondeur de cent vingt-huit pieds entre lignes parallèles. La propriété est connue comme No 1419 rue Annette.

Conditions—Une moitié comptant, la balance du prix d'achat en billets payables en douze mois, de la date de la vente avec huit pour cent d'intérêt par an de la dite date, et toutes les clauses usuelles de sécurité. L'acquéreur devant payer pour l'acte de vente pardevant Frederick Zengel, notaire, et déposer 20 pour cent du prix d'achat au moment de l'adjudication avec

J. L. ONORATO.
Cuningham & Cuningham, avocats.
17 nov—17 24—déc 1 8 15 19


# CHARBON.

Charbon Pittsburg.
Charbon Alabama.
Charbon Anthracite.
Coke de Gaz et Fonderie.

**W. G. COYLE & CIE.,**

323 RUE CARONDELET,

Coin Union. Phones: 311 et 82.
Cour succursale: 4716 rue Magazine,
Coin Valence. Phone 1586.
1 avril—


## ANNONCES JUDICIAIRES

### VENTES PAR LE SHERIF

ANNONCE JUDICIAIRE

**Vente d'une propriété de valeur améliorée du Septième District,**

Portant le No Municipal 1325 rue Léonidas, entre les rues Plum et Oak.

Mutual Building and Homestead Association vs Peter M. Burke.

COUR CIVILE DE DISTRICT POUR LA Paroisse d'Orléans, No 66,096—En vertu d'un writ de saisie et vente à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la Paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus intitulée, je procéderai à la vente à l'enchère publique, à la Bourse des Propriétés Foncières, No 311 rue Baronne, entre les rues Gravier et Union, dans le Premier District de cette ville, le JEUDI, 19 décembre 1901, à midi, de la propriété ci-après décrite, à savoir:

Un certain lot ou portion de terre, ensemble avec toutes les bâtisses et améliorations qui s'y trouvent situé dans le Septième District de cette ville, dans l'îlet compris entre les rues Léonidas, Oak (autrefois Quatrième), Plum et Joliet (autrefois Jefferson), et mesurant vingt-deux pieds, deux pouces et sept lignes de face à la rue Léonidas, vingt trois pieds quatre pouces et sept lignes sur la ligne du fond, sur une profondeur de cent vingt pieds; ladite portion de terre est désignée par la lettre A, sur un devis fait par C. M. Williams, député voyer de ville, daté le 10 janvier 1887 et annexé à un acte de vente de la plaignante dans cette affaire, à Mme Susan Howard, passé pardevant ledit J. D. Taylor, notaire, le 12 janvier 1887 et est pris du côté le plus près de la rue Plum, du lot No seize du plan original.

Saisi dans l'affaire ci-dessus.
Conditions. Comptant.
H. B. McMURRAY,
Shérif Civil de la Paroisse d'Orléans
Carroll & Carroll, avocats pour la plaignante.
15 nov—15 22 29—déc 6 12 19

**ANNONCE JUDICIAIRE.**

**Vente de propriété de valeur améliorée du Premier District.**

Portant le numéro municipal 921 rue Peyfarre,

Entre les rues Annunciation et Foucher,

Et de

Deux lots de terre de valeur dans le Sixième District,

Encoignure des rues Valmont et Dryades.

German American Homestead vs John W Murphy.

COUR CIVILE DE DISTRICT POUR LA paroisse d'Orléans, No 66,191—En vertu d'un writ de saisie et vente à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus intitulée, je procéderai à la vente à l'enchère publique, à la Bourse des Propriétés Foncières, No 311 rue Baronne, entre les rues Gravier et Union, dans le Premier District de cette ville, le JEUDI, 26 décembre 1901, à midi, de la propriété ci-après décrite, à savoir:

1° Un certain lot de terre ensemble avec les bâtisses et améliorations qui s'y trouvent et toutes les dépendances y appartenant, situé dans le Premier District de cette ville, dans l'îlet No 121 borné par les rues Peyfarre, Delord, Annunciation et Foucher, lequel lot est désigné par le No trois sur un plan de Joseph Pilié, daté le 25 janvier 1841, annexé à un acte passé pardevant Félix Grima, ancien notaire en cette ville, le 25 janvier 1841, et mesurant vingt pieds huit pouces et six lignes de face sur la rue Peyfarre sur cent vingt quatre pieds huit pouces et deux lignes de profondeur, ensemble avec l'usage d'une allée de huit pieds de largeur, courant de la rue Annunciation à la rue Foucher, comme on dit et autres.

2° Deux lots de terre, ensemble avec les bâtisses et améliorations qui s'y trouvent, et toutes les dépendances y appartenant, situés dans le Sixième District de cette ville, dans l'îlet No 486, borné par les rues Remparts, Dryades, Valmont et l'avenue Peters, lesdits lots sont désignés par les Nos vingt trois et vingt quatre, sur un devis ou certificat d'arpentage fait par Geo. H Grandjean, ingénieur civil et arpenteur, daté le 1er février 1895, annexé à un acte passé pardevant Jeff. C. Wenck, notaire le 28 mars 1895, d'après lequel devis lesdits lots sont contigus et mesurent comme suit, à savoir: le lot No vingt trois, trente pieds un pouce et deux lignes de face à la rue Valmont, trente pieds de largeur dans le fond sur une profondeur sur le côté vers la rue Remparts de cent vingt-cinq pieds trois pouces et une profondeur sur la ligne de côté vers la rue Dryades, de cent vingt sept pieds huit pouces et six lignes; et le lot No Vingt-quatre formant l'encoignure des rues Valmont et Dryades, et a trente pieds, un pouce et deux lignes de face à la rue Valmont trente pieds de largeur dans le fond sur une profondeur sur la ligne de côté vers la rue Remparts de cent vingt-sept pieds, huit pouces et six lignes et une profondeur et façade sur la rue Dryades de cent trente pieds, deux pouces et quatre lignes

Saisi dans l'affaire ci-dessus.
Conditions—Comptant sur les lieux.
H. B. McMURRAY,
Shérif Civil de la paroisse d'Orléans
N. R. Roberts, avocat pour le plaignant.
22nov—22 29—déc 6 13 20 26

**ANNONCE JUDICIAIRE.**

**Vente de propriété de valeur non-améliorée du Sixième District**

Formant l'encoignure des rues Cadix et Sud Franklin.

Mary Ann Elderman, femme de John H. Elderman, vs Theodore C. Stewart.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans—No 66,204—En vertu d'un writ de saisie et vente à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus intitulée, je procéderai à la vente à l'enchère publique, à la Bourse des Propriétés Foncières No 311 rue Baronne, entre les rues Gravier et Union, dans le Premier District de cette ville, le JEUDI, 9 janvier 1902, à midi, de la propriété ci-après décrite, à savoir—

Quatre certains lots de terre, avec les améliorations qui s'y trouvent, et tous les droits et privilèges y appartenant, situés dans le Sixième District de la ville de la Nouvelle Orléans, dans l'îlet borné par les rues Sud Franklin, Cadix Sud Liberté et Jena, désignés comme lots 15, 16, 17 et 18, dans l'îlet 243, sur un devis annexé à un acte passé pardevant J. J. Ward, notaire public, le 20 mars 1896; lesdits lots sont contigus et mesurent chacun trente pieds de face à la rue Cadix, par cent vingt cinq pieds cinq pouces et quatre lignes de profondeur entre lignes parallèles, lot numéro quinze formant l'encoignure des rues Cadix et Sud Franklin

Saisi dans l'affaire ci-dessus.
Conditions—Comptant sur les lieux.
H. B. McMURRAY,
Shérif Civil de la Paroisse d'Orléans
Andrew Hero, Jr, avocat pour la plaignante.
7 déc—7 13 20 27—janv 3 9

## AVIS DE SUCCESSIONS

**Succession d'Elizabeth Schwalb, veuve de J. G. Heinick.**

COUR CIVILE DE DISTRICT POUR LA paroisse d'Orléans—No 66,311—Division A—Avis est par le présent donné aux créanciers de cette succession et à toutes autres personnes intéressées d'avoir à déduire dans les dix jours qui suivront la présente notification les raisons (s'ils en ont ou peuvent en avoir) pour lesquelles le compte final présenté par Henry Heinick, administrateur de cette succession, ne serait pas approuvé et homologué et les fonds distribués conformément au dit compte.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
Thos. B. Walker, avocat.
14 déc—14 18 23

**Succession de Augustin François**

COUR CIVILE DE DISTRICT POUR LA Paroisse d'Orléans—No 66,460—Division A—Attendu que Felicia Edward, femme de John Philip, a présenté une pétition à la Cour à l'effet d'obtenir des lettres d'administration dans la succession de feu Augustin François, décédé intestat, avis est par le présent donné à tous ceux que cela peut concerner d'avoir à déduire dans les dix jours, les raisons pour lesquelles il ne serait pas fait droit à ladite pétition.

Par ordre de la Cour.
THOMAS CONNELL, Greffier.
Charles Louque, M. E. Derlecourt, avocats.
12déc—12 17 21


Le meilleur

**SIROP POUR LA TOUX ET LA COQUELUCHE**

# D'ANGELL

Pour la Toux, les Rhumes, Bronchites, Coqueluche et tous les maux de gorge.

Prix, 25 et 50 cents.

Vendu par toutes les pharmacies.

1 nov 1901—1 an


## ANNONCES JUDICIAIRES

### VENTES PAR LE SHERIF.

ANNONCE JUDICIAIRE

**Vente pour effectuer un partage.**

**Vente de propriété améliorée de valeur du Troisième District.**

Connues comme:

I. Nos 2219 et 2221 rue Remparts, entre les rues Marigny et Champs Elysées.

II. Nos 1118 et 1120 rue Français, entre les rues St Claude et Marais.

III. Nos 1121 et 1123 rue Touro (anciennement Union) entre les rues St-Claude et Marais.

A des termes faciles de crédit.

Albert Plessy et als versus Lucien Plessy.

COUR CIVILE DE DISTRICT, pour la paroisse d'Orléans, Division A — No 66,046—En vertu d'un jugement et ordre de vente rendu le 9 décembre 1901 et signé le 13 décembre 1901, à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans, Division A, dans l'affaire ci-dessus intitulée, je procéderai à la vente à l'enchère publique à la Bourse des Propriétés Foncières, No 311 rue Baronne, entre les rues Gravier et Union, dans le Premier District de cette ville, le JEUDI, 16 janvier 1902, à midi, de la propriété ci-après décrite à savoir:

1° Un certain lot de terre avec les améliorations qui s'y trouvent, situé dans le Troisième District de cette ville, îlet No 373, borné par les rues Remparts (anciennement Amour), Marigny, Champs Elysées et St Claude (anciennement Bons Enfants) désigné comme lot No 295, sur un plan original du faubourg Marigny et mesurant mesure française, trente pieds de face à la rue Remparts sur une profondeur entre lignes parallèles de cent vingt pieds et est borné sur le côté vers la rue Champs Elysées par les lots désignés sur le plan ci-dessus comme lots Nos 293 et 294, et sur l'autre côté vers la rue Marigny par l'autre portion dudit lot No 295.

2° Un certain lot ou portion de terre avec améliorations qui s'y trouvent, situé dans le Troisième District de cette ville, dans l'îlet ancien No 19 maintenant 388, borné par les rues Français, Touro (anciennement Union) St Claude (anciennement Bons Enfants) et Marais (anciennement Morales) lesdits lots sont désignés comme partie du lot No 164 dans ledit îlet et mesure trente deux de face à la rue Français sur une profondeur entre lignes parallèles de cent vingt pieds, toute mesure française et est borné sur un côté par le lot No 165, et sur l'autre côté par la portion restante du lot No 164.

3° Un certain lot de terre, avec les améliorations qui s'y trouvent, dans le Troisième District Municipal dans l'ancien îlet No 19 maintenant 388, borné par les rues St Claude (anciennement Bons Enfants), Touro (anciennement Union), Français et Marais (anciennement Morales), mesurant trente deux pieds de face à la rue Touro (anciennement Union), sur une profondeur entre lignes parallèles de cent vingt-huit pieds; ledit lot est désigné par le No 2[illegible]9 sur un devis annexé à un acte pardevant A. D. Doriocourt, ancien notaire, daté 13 février 1873.

Termes et conditions — Un tiers ou plus comptant à l'option de l'acquéreur ou acquéreurs, et pour la balance du prix d'achat de fournir ses ou leurs billets garantis par une hypothèque [illegible] payables en un et deux ans après avec intérêt à 8 0/0 par an de la date de la vente jusqu'à paiement.

H. B. McMURRAY,
Shérif Civil de la Paroisse d'Orléans.
C. Osterberger, avocat.
14 déc—14 16 20 27—jan 3 10 16

**ANNONCE JUDICIAIRE**

**Vente de Propriété de Valeur Améliorée du Quatrième District.**

Portant les Nos municipaux 923 et 925 rue Ste-Marie, entre les rues Constance et Laurel.

Succession de Bartolo Calderaro.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans—No 66 054—En vertu d'un ordre de vente daté le 29 nov. 1901, à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus intitulée, je procéderai à vendre à l'enchère publique, à la Bourse des Propriétés Foncières No 311 rue Baronne, entre les rues Gravier et Union dans le Premier District de cette ville, le JEUDI, 16 janvier 1902, à midi, la propriété ci-après décrite à savoir:

Un lot de terre, ensemble avec toutes les bâtisses et améliorations qui s'y trouvent et tous les droits, voies, privilèges, servitudes et avantages y appartenant ou de quelque façon en dépendant, situé dans le Quatrième District de cette ville, dans l'îlet No 105 borné par les rues Constance Laurel, Ste Marie et Pételite, le dit lot mesurant vingt six pieds de face à la rue Ste Marie sur cent cinquante-quatre pieds, plus ou moins, de profondeur, et formant partie d'un lot de terre originairement désigné comme le No onze, dans l'îlet No trois, "C", sur un plan dressé par Joseph Pilié, voyer de ville le 23 mai 1829 annexé à un acte passé pardevant John Wolf, ancien notaire en cette ville, le 3 juillet 1898.

Conditions—Comptant sur les lieux.
H. B. McMURRAY,
Shérif Civil de la Paroisse d'Orléans.
A. E. Bolingo, avocat.
13 déc—13 16 20 27—jan 3 10 16

**ANNONCE JUDICIAIRE**

**Vente de propriété de valeur améliorée du Septième District,**

Connue comme No 1243 rue Washington (maintenant Fern), entre les rues Quatrième et Plum.

Teutonia Loan & Building Company vs Mme Ida V. Black.

COUR CIVILE DE DISTRICT pour la paroisse d'Orléans—No 65,915.—En vertu d'un writ de saisie et vente à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus intitulée, je procéderai à la vente à l'enchère publique, à la Bourse des Propriétés Foncières, No 311 rue Baronne, entre les rues Gravier et Union, dans le Premier District de cette ville, le JEUDI, 26 décembre 1901, à midi, de la propriété ci-après décrite, à savoir:

Un certain morceau ou portion de terre ensemble avec les bâtisses et améliorations qui s'y trouvent, et les droits, voies, privilèges, servitudes et avantages y appartenant ou en dépendant, situé dans le Septième District de cette ville dans l'îlet No 154, borné par les rues Washington, Burdette, Quatrième et Plum, et mesurant trente pieds de face à la rue Washington sur cent pieds de profondeur entre lignes parallèles, ladite portion de terre comprenant la portion de façade du lot No 15, sur un devis annexé pour référence à un acte passé pardevant Fred. Dreibel, notaire, le 7 février 1888.

Saisi dans l'affaire ci-dessus.
Conditions—Comptant sur les lieux.
H. B. McMURRAY,
Shérif Civil de la paroisse d'Orléans.
Dart & Kernan, avocats pour la plaignante.
23 nov—23 29—déc 6 13 20 26

**ANNONCE JUDICIAIRE**

**Vente de propriété de valeur du Deuxième District.**

Peter Thermaehlen, Mme Augusta C. C. Warthman, exécutrice testamentaire de la succession de Peter Thermaehlen vs Joseph Provensano.

COUR CIVILE DE DISTRICT POUR LA Paroisse d'Orléans—No 59,023—En vertu d'un alias writ de fieri facias à moi adressé par l'Honorable Cour Civile de District pour la Paroisse d'Orléans, dans l'affaire ci-dessus intitulée, je procéderai à vendre à l'enchère publique à la Bourse des Propriétés Foncières, No 311 rue Baronne, entre les rues Gravier et Union, dans le Premier District de cette ville, le JEUDI, 19 décembre 1901, à midi, la propriété ci-après décrite, savoir:

1° Une portion de terre dans le Deuxième district, l'îlet borné par les rues St Claude, Ursulines Remparts et Chemin du Bayou, mesurant quatorze pieds neuf pouces de face à la rue St Claude, sur quatre-vingt six pieds de profondeur entre lignes parallèles.

2° Un certain lot de terre avec toutes les améliorations, situé dans le Deuxième district, en l'îlet désigné par le No 139, borné par les rues Ursulines, St Philippe, St Claude et Tremé; ledit lot est désigné par le No 2, formant l'encoignure des rues St Claude et Ursulines et mesurant quarante trois pieds huit pouces trois lignes de face à la rue St Claude sur quarante pieds de profondeur et de face sur la rue Ursulines.

Saisi dans l'affaire ci-dessus.
Conditions—Comptant sur les lieux.
H. B. McMURRAY,
Shérif civil de la paroisse d'Orléans.
Ernest J. Wenck, avocat pour le plaignante.
16 nov—16 18 22 29—déc 6 13 19